T. S. F.

Programmes du jeudi 5 juin

RADIO P. T. T. NORD-LILLE. — 12 h. 30, concert: Martha (Flotow); A louer in Damascus (Amy Woodforte); Isoline, ballet (Messager); a) Chanson triste; b) Danse russe (Tchaikowski); Très joli (Valdémont); Sérénade des mandolines (Ellenberg); Suite miniature (Erre Costes); Paris Bruxelles, marche (Maurice Darras).

13 h. 35: Cours, informations.

16 h.: Musique reproduite sélection Radiola.

17 h.: Matinée enfantine de Grand Papa Léon offerte par l'Association de Radiophonie du Nord: La petite mendiante (J. Philipp), par Thérèse; Bécassine dit ses bêtises; L'école buissonnière (Ferdinand Fabre), par Grand Papa Léon; Chanson enfantine, par Simone Robert; Résultats de concours; Chanson mystérieuse Posse), par Thérèse; Causerie de Mme de Surgère, professeur à l'Ecole de Psychologie de Paris; Courrier des Friquets-Friquettes; Les aventures de Pinokio, histoire de Collodi, dite par Grand Papa Léon; Le P'tit Quinquin de la boîte à musique du Grand-Père.

19 h. 15: Musique reproduite.

19 h. 30: Cours communiqués, informations.

20 h.: Causerie horticole.

20 h. 15, concert: Marche des amoureux (Louis Ganne); Sommerlust (Paul Lincke); La chanson de Solveig (Grieg); Patrouille arabe (Monfred); Carmen, fantaisie Bizet); Sons de fanfares, (Fucik); En famille, chronique de l'Association de Radiophonie du Nord et des auditeurs de Radio P. T. T. Nord.

21 h.: Tirage des primes; Musique de danse.

DEMANDEZ-NOUS audition CHEZ VOUS de notre SUPER DE RUYCK 6 lampes 700 f. Facilités de paiement en 10 mois. Réception des principaux Postes européens. DE RUYCK, 128, Gde-Rue ; 46, rue St-Georges, Rx. 34553

RADIO-PARIS (1.724 m. 1). — 12 h. 30, concert symphonique: Les cloches de l'église de Novgorod, Entre le bœuf et l'âne gris, Marie, je crains pour mon voyage, Polichinelle (Rachmaninoff); Le bestiaire (Poulenc); Golliwog's cake Walk (Debussy); Les écrevisses, La légende de saint Nicolas, La cage de cristal, Le petit âne blanc (Jacques Ibert); Vaporonne (Messager); Le Carnaval des animaux (St-Saëns).

15 h. 45: Musique de danse.

16 h. 15, les ondes enfantines: Chez l'antiquaire Manuel (Mouret); Le chaudron, La marmite (Louis Gaudion); Les vieilles poupées (Xavier Privas); Le polichinelle (Mme Aubertin); Dix petits négrillons (Mme de Sainte-Croix); Le dé (Paul Schlosser;) Le coucou (Théodore Ronflart); L'éventail, Les choses volent (Edouard Estaunié); L'idole fragile (Delmet); Le rond (Louis Fournier); Soldats de plomb et soldats de bois (Zimmermann); Les jouets (Charles Fegdal); Le vieux portrait (Chaminade).

17 h. 20, diffusion de récital de violon: Première sonate (Tartini); Poème (Chausson); Nigun (Bloch); Le printemps (Darius Milhaud); Berceuse (Caplet); Pièce en forme de habanera (Ravel); Grenadina (Nin-Kichansky).

20 h.: Le coup de Gyrano (Tristan Bernard);.

20 h. 45: Quintette pour instruments à vent et piano (Beethoven); Le noyer (Schumann); Rimes tendres (Louis Aubert); Nicolette (Ravel).

21 h. 30: Ballade (féérique (Marc Delmas); Ma poupée chérie (Déodat de Séverac); Duo pour cor et flûte (Tal); Scherzo (Letorey).

PIECES DETACHEES et POSTES COMPLETS
C.E.P.M.A. 80, r. du Molinel, *Lille*
Ouv. le dimanche de 10 à 12 h. Catal. franco. 28925

BRUXELLES (509 m.). — 17 h.: Concert. — 18 h. 30: Disques. — 20 h. 15: Concert d'orgue. — 20 h. 30: La farce du Cursier, comédie de Gassies de Bruliès. — 20 h. 35: Reprise du concert d'orgue. — 21 h. 30: Musique enregistrée (danse).

NATIONAL (Daventry) (5 xx. 1.554 m. 4 et 261 m. 3). — 12 h.: Concert. — 14 h.: Reginald Foort à l'orgue. — 14 h. et 15 h. 30: Gramophone. — 15 h. 45: Concert. — 18 h. 40: Les bases de la musique, chant — 19 h. 45: Récital de piano: Deux esquisses (Mendelssohn); Quatre études de concert (Poldini). Wichery (Poldini). — 20 h. 05: Une opérette en un acte de Méhul. — 22 h. 35: Jack Payne et son orchestre. — 23 h. 30: Musique de danse.

un bon récepteur.. et un haut-parleur
ORTHO-DYNAMIQUE
BRUNET

MIDLAND REGIONAL (Daventry) (5 gb. 479 m. 2). — 12 h.: Concert. — 13 h.: Concert de ballades. — 14 h. 30: R. New à l'orgue: Le chant du désert (Rosenberg); Sérénade de minuit (Marsden). La gaîté anglaise (German); Danse des galantes (Lardelli). — 17 h. 15: Pour les enfants. — 18 h. 40: Violoncelle.

HILVERSUM (298 m. 8 et 1.071 m.). — 11 h. 40: Concert. — 17 h. 10: Concert. — 17 h. 41: Suite du concert. — 19 h. 10: Concert. — 19 h. 40: Signa horaire. — 19 h. 41: Concert: chœur. — 20 h. 40: Concert. — 23 h. 40: Fin de l'émission.

LANGENBERG (472 m. 4). — 7 h. 05: Disques. — 7 h. 30: Concert. — 12 h. 10: Musique mécanique. — 13 h. 05 et 17 h. 30: Concert. — 20 h.: Concert. — 21 h.: L'Anneau des Niebelungen.

LE DERNIER MOT DU PROGRÈS
LIP
BRACELETS MONTRES LIP pour Hommes et Dames
chez les bons Horlogers

MOTEUR RAPIDE, MOTEUR LÉGER..
L'avantage du moteur rapide réduit dans un encombrement et dans son prix de revient peut être, LE MOTEUR RAPIDE DEVILLE réunit ces avantages jointe à cette d'une stabilité parfaite et d'un encombrement très réduit.
C'est une perfection mécanique à la gloire des Etablis DEVILLE concourant la réputation.
TROIS MODELES ALAIX, 2 CV. ALEX 4 CV. ALIX, 7 CV. Vitesses 1200 tours. Moto-pompes. Moteurs lents, fixes et demi-fixes. Sur demande jusqu'à 15 CV. Toutes puissances et demi-fixes. Sur demande catalogue illustré et adresses des agents les plus proches. Ecrire: Etablis DEVILLE & C. (Dépos MOTEURS) CHARLEVILLE (Ardenn.).
MOTEURS DEVILLE
Autres dépôts: Vases, Pompes, Sanitaire, Chauffage.
Appareils DEVILLE chez BOSSU-CUVELIER 74, Grande-Rue, 74 — ROUBAIX 35475

RENSEIGNEMENTS COMMERCIAUX

du mercredi 4 juin 1930

Les marchés à terme de laines

A ROUBAIX

LAINE PEIGNÉE — Type unique

Quantités	Mois	Prix payé
7.500 kil.	Août	31.50
5.000 —	Septembre	31.50
2.500 —	Octobre	31.50

15.000 kil.	Cotes	Achet.	Vend.
Juin	31.40	—.—	—.—
Août	31.50	—.—	—.—
Octobre	31.60	—.—	—.—
Novembre	31.60	—.—	—.—
Décembre	31.60	—.—	—.—
Janvier	31.60	—.—	—.—

A TOURCOING

LAINE PEIGNÉE — Type unique

Quantités	Mois	Prix payé
7.500 kil.	Juin	31.40
7.500 —	Juillet	31.40
7.500 —	Août	31.40
2.500 —	Novembre	31.50
5.000 —	Novembre	31.80
5.000 —	Décembre	31.50
2.500 —	Janvier	31.50

37.500 kil.	Cotes	Achet.	Vend.
Juin	31.60	—.—	—.—
Juillet	31.60	31.60	—.—
Août	31.70	31.70	—.—
Septembre	31.70	31.70	—.—
Octobre	31.70	31.70	—.—
Novembre	31.80	31.80	32.00
Décembre	31.80	31.80	32.00
Janvier	31.80	31.80	32.00
Février	31.80	31.80	32.00
Mars	31.80	31.80	32.00
Avril	31.80	31.80	32.00
Mai	31.80	31.80	32.00

A ANVERS

(Communiqué par MM. J.-L. Duesberg Fils)

	Cote préc.	Cote du jour
Juin	27 1/4 d.	27 3/4 d.
Juillet	27 1/8 d.	27 3/4 d.
Août	27 1/4 d.	27 3/4 d.
Septembre	27 1/4 d.	27 7/8 d.
Octobre	27 1/4 d.	27 7/8 d.
Novembre	27 1/4 d.	27 7/8 d.
Décembre	27 1/4 d.	27 7/8 d.
Janvier	27 1/4 d.	27 7/8 d.

Etat du marché:	Soutenu	Ferme
Affaires traitées:	115.000 lbs.	50.000 lbs.

Détail des affaires traitées ce jour: Août, 5.000 lbs.; janvier, 45.000 lbs.

ENVOYEZ VOS LETTRES & COLIS en ALGÉRIE, en ESPAGNE, au MAROC A.O.F. et en AMÉRIQUE du SUD par AVION COMPAGNIE GÉNÉRALE AÉROPOSTALE
5, Aven. Friedland (Tél. Elysée 52-72 et la suite Re...*seignements dans tous les bureaux de poste.* 32153

SUCRES. — Paris, 4 juin. — Clôture. — Tendance lourde — Coursnt, 234.50, payé; prochain, 234, payé; août, 234 à 234.50, payé; septembre, 229 à 229.50, payé; 3 d'octobre, incoté; 3 de novembre, 223 à 223.50, payé; disponible, cote officielle, 234.50 à 235.

PICON
le plus tonique des Apéritifs

BOURSE DE PARIS DU MERCREDI 4 JUIN 1930

VALEURS	Cours Préc.	Cours du j°
3 %	87.12	87.90
3 % amortiss.	91.15	90.90
3 1/2 % amort.	98.50	98.90
5 % 1915-18	101.55	102.00
4 % 1917	101.35	101.45
4 % 1918	100.72	100.95
5 % 1920	133.55	133.75
6 % 1920	102.05	102.20
4 % 1925	128.50	128.30
6 % 1927	106.75	106.10
5 % 1928	102.10	102.75
Trés. 5 % 1924	710.00	710.00
Trés. 7 % 1926	555.00	555.50
Trés. 7 % 1927	568.00	570.00
Créd. Nat. 1919	621.00	622.00
Obl. 5 % 1920	563.00	566.00
Bons 6 % 1921	550.50	550.00
6 % fév. 1922	530.00	530.00
6 % juil. 1922	545.00	548.00
6 % janv. 1923	550.00	550.00
6 % juin 1923	552.00	554.00
6 % 1924	560.00	560.00
Banque France	22.550	22.740
De l'Algérie n.	15.450	15.450
Nat. de Crédit.	1530	1532
Paris et P.-Bas	2900	2910
Transatlantiq.	1022	1028
Union Paris	1895	1920
Compt. Alger	2050	2070
Nation. d'Esc.	1927	1924
Créd. Com. Fr.	1450	1468
Foncier Franç.	535	539
Lyonnais	3125	3130
Mobil. Franç.	824	818
Société Génér.	1770	1775
Rente Foncière	1132	1145
Suez	17.910	18.130
Métrop. Paris	1225	1242
Dist. Paris	3250	3230
Elect. (G.G.E.)	337	339
Thoms.-Houston	845	843
Forg.-Ac.-N°-E	1440	1455
Tréf. Lam. Hav	2120	2135
Min. Courrier	1362	1376
Mines de Lens	1136	1116
Boléo ancien	294	285

VALEUR	Cours Préc.	Cours du j°
Dabrowa	140	138
Kuhlmann (Et	998	1000
Charg. Réunis	669	641
Transatl. nouv.	870	878
Russe Consolid	6.50	6.55
5 % or 1906	6.25	6.10
Serbie 4 % 95	116.85	117.50
Turc Ott. c.unf	56.50	56.50
Turc 5 % 1914	46.70	46.50
Nat. du Mexiq.	581	600
Imp. Otto 250 f	1077	1051
Foncier Egypt.	3680	3765
Central Mining	2 90	2 65
Rafin Karaidin	67.00	56.00
Caoutch. (Fin.)	157.50	162.00
Colombia	136.00	130.00
De Beers (ord.)	1052	1045
Franco-Wyom.	481	495
Huiles Pétrole.	585	591
Malacca (ord.)	203.50	199.00
Phosp. Const°	763	776
Phosph. Tunis.	357.00	362
Tubize (Soie)	464.00	460
Albi	780	820
Bruay	6150	6150
Omn. Int. Pét.	177	175
Royal Dutch	41.150	40.975
Aciér. France	460	450
Aciér. Longwy	1850	1690
Fives-Lille	1.364	1568
Forg.-Ac. Mar.	1350	1350
Forg. C. El. J't.	800	805
Senelle-Maub.	3.65	3900
Béthune	10.000	10.495
Marles	1135	1130
Vicoigne-Nœux	1307	1315
Banq. Indo-Ch.	9.500	9.700
Banq. d'Athèn.	—	—
Crédit Fr.-Can.	7.00	6990
B. Pays du N°.	—	—
Cr. Fonc. Col.	780	722
Gén. Als. Banq	1400	1400
Nancéienne Cr	540	535
Gaz de Paris	569	565
Air. Michelin.	2230	2230
Télégr. Nord	4190	4150
Charb. Tonkin.	6080	6260
Liévin (C. 30).	21.500	20.900

VALEURS	Cours Préc.	Cours du j°
Saint-Gobain	4815	4900
Dist. Indochine	3040	3065
Sucr. Brésilien	538	538
Suc. Coloniales	198	195
Cie fr. Af. Occ.	3000	2925
Créd. Ind. (n.)	1579	1575
Marseill. Créd.	1135	1180
Hav. En. Elect.	1365	—
Chatillon-Com.	5445	5560
Comment.-Four.	—	—
Gaz et Eaux	1295	1289
Mag. Gén. Paris	—	2190
Eaux (Cie G.).	1720	1750
Air comprimé	4850	4825
Ouest.-Lumière	758	773
Electric. Paris.	1655	1675
Industr. Télép.	975	975
Gaz France-Et.	2450	2420
Métaux Cie Fr.	2430	2365
Cuivr. et Pyrit.	491	489
Dyn. (Soc. Cie)	2655	2655
Dép.-Nord 21	549	—
Et. Bokanow	560	540
CHEMINS DE FER		
Est	1123	1111
Lyon	1512	1525
Midi	1232	1205
Nord	3360	2490
Orléans	1375	1368
VILLE DE PARIS		
1871 3 %	395	397
1875 4 %	434	435
1876 4 %	497	497
1892 2 1/2 %	304	301
1894-96 2 1/2 %	301	301
1902 2 %	374	375
1899 2 %	363	360
1904 2 1/2	371	375
1905 2 3/4	438.50	440
1910 2 3/4	326	325
1910 3 %	314	319
1912 3 %	271	272
1919 5 %	502	502
1922 6 %	520	518

COMMUNALES	Cours Préc.	Cours du j°
1879 2.60	492	495
1880 3 %	510	500
1891 3 %	329	325
1892 2.60	375	380
1899 2.60	366	366
1906 3 %	—	394
1912 3 %	2.3	2.2
1920 5 1/2	506	506
1921 6 %	521	521
1922 6 %	516	516
1923 6 %	515	511
FONCIÈRES		
1879 3 %	513	513
1883 3 %	359	354
1886 2.60	373	374
1895 2.80	385	383
1903 3 %	402	402
1909 3 %	200.50	200
1913 3 1/2	410	412
1917 5 1/2	306	305
Bons 1867.	70.50	70.50
Bons 1880.	72.90	70.55

Cours des Changes

Londres	123.80	123.91
New-York	—	25.50
Allemagne	609.00	608.50
Belgique	355.75	356.00
Argentine	—	—
Danemark	—	—
Espagne	309.00	308.50
Hollande	1025.5	1025.7
Italie	135.70	—
Norvège	—	—
Pologne	—	—
Portugal	—	—
Prague	75.70	—
Roumanie	15.15	15.15
Suède	684.25	—
Suisse	493.50	493.50
Vienne	—	—

BOURSE DE LILLE

du 4 juin 1930

VALEURS EN HAUSSE

(Le premier chiffre indique le cours précédent, et le second chiffre, le cours du jour.)

Alb., action, 753—810; part, 740—787. — Blanzy, 1.367—1.385. — Bruay, 6.160—6.200; 10es, 616—634. — Clarence, 805—817. — Escarpelle, 5.775—5.800. — Liévin, 692—702. — Nord Allis, 520—533. — Vendin (Capital), 195—205. — Aciéries Blanc-Misseron, 140—141. — Aciéries France, 465—466. — Aciéries Sambre-et-Meuse, 2.340—2.405. — Fives-Lille, 1.588—1.599. Senelle-Maubeuge, 3.800—3.820. — Franco-Polonaise, action, 137—142.

VALEURS EN BAISSE

Aniche, action, 3.640—3.625. — Anzin, action, 2.585—2.575. — Béthune, 10.900—10.405; 10es, 1.093—1.040. — Carvin, 2.135—2.105. — Courrières, 1.399—1.380. — Crespin (Nord), 380—361. — Lens, 1.150—1.124. — Liévin, coup, 30, 20.800—20.600. — Ligny-lez-Ayres, 538—527. — Marles 70 %, 1.150—1.141. — Ostricourt, 2.005-1.995. — Thivencelles, 489—460. — Vicoigne-Nœux, 1.315—1.310. — Energie Electrique du Nord, 1.115—1.110. — Aciéries Longwy, 1.880—1.710. — Ateliers Chantiers Cail, 585—580. — Denain-Anzin, 2.770—2.700. — Escaut, 1.015—1.007. — Aciéries Nord-Est, 1.443—1.435. — Franco-Belge matériel chemin de fer, 1.710—1.690. — Jeumont, 829—810. — Kali, 13.650—13.050. — Grabownika, action, 80—76. — Silva Plana, action, 71.50—68. — Comptoir Industriel Linier, 1.155—1.145. — Agache Fils, 851—834. — Kuhlmann, 1.00—990. — Tiberghien, action, 686—675. — Glaces et Verres S.P.C., 6.645—6.585. — Saint-Gobain, 4.865—4.825.

VALEURS STATIONNAIRES

Dourges, 2.680. — Crédit du Nord, incoté. — Ateliers Chantiers France, incoté. — Arbel, 500. — Dabrowa, cupit, incoté; jouis., incoté; part, incoté. — Lille-Bonnières, action, incoté; part, 1.175. — Milano, action, incoté. — Omnium Pétroles, action, 100. — Raffinerie Pétroles, action, 300. — Silva Plana, part, 700. — Ciments Boulonnais, incoté. — Le Blan, 963.

CHEMINS DE FER DE PARIS A ORLEANS ET DE PARIS-LYON-MÉDITERRANÉE. — SERVICE AUTOMOBILE ENTRE LES STATIONS THERMALES DU MONT-DORE ET DE LA BOURBOULE ET CLERMNT-FERRAND. — En vue de faciliter aux voyageurs en provenance de l'Est et du Sud-Est, les relations avec le Mont-Dore et La Bourboule, les Cies d'Orléans et de P. L. M. assurent, du 15 juin au 25 septembre 1930, un service automobile comportant l'horaire ci-après: **Aller**: départ de La Bourboule à 8 h. 40; du Mont-Dore à 9 h. 10; arr. à Clermont à 11 h. 20. — **Retour**: dép. de Clermont à 13 h. 10; arr. au Mont-Dore à 15 h. 10; à La Bourboule à 15 h. 40. Billets directs et enregistrement direct des bagages de La Bourboule et Le Mont-Dore pour certaines villes des Réseaux P.L.M., Est et Alsace-Lorraine, et vice-versa, avec emprunt de ce service. 37579d

BOURSE DE BRUXELLES

du 4 juin 1930

Rentes belges. — Belge 2me série, 74.50. — Int. à primes 1920, 519. — Chemins de fer belges C. à G., 597.50; H.J., 597. — Dommages de guerre 1922, 262.25; 1923, 542.50. — Consolidés 1921, 103.

Emprunts provinces et villes. — Anvers 1886, 81.75. — Anvers 1903, 74. — Bruxelles 1902, 61.25. — Bruxelles Maritime, 63. — Congo (Primes 1888, 124.50. — Gand 1896, 59.25.

Banques. — Banque de Bruxelles, 1.200. — Banque Nationale, 3.170. — Société Générale, 9.750.

Metallurgie. — Aciéries d'Angleur, 800. — Baume Marpent, 3.190. — Espérance Longdoz-Liége, 4.500. — Ougrée-Marihaye, 4.150. — Providence (Forges), 9.350. — Thy-le-Château (Hauts Fourneaux), 7.800.

Charbonnages. — Amercœur, 2.850. — Anderlues, 3.110. — Bonne Espérance Batterie, 4.950. — Gosson-Lagasse, 2.800. — Hornu-Wasmes, 8.250. — Levant du Flénu, 4.125. — Masses Diarbois, 2.750. — Noël Sart Culpart, 12.800. — Nord Charleroi, 4.825. — Produits du Flénu, 3.300. — Sacré Madame, 4.110. — Strépy-Bracquegnies, 4.170. — Trieu Kaisin, 1.385. — Unis Ouest de Mons, 1.710.

Zincs, plombs et mines. — Asturienne des Mines, 545. — Overpelt, 1.075. — Vieille Montagne, 3.475.

Glaceries, verreries. — Verreries b. Jumet, 146. — Bonn. Biv. Coure. pr., 600.

Industries diverses. — La Lainière, 612.50. — Produits chimiques Auvelais, 2.175. — Pétroles de Grosny, 143. — Sofina, 22.750.

Valeurs coloniales. — Katanga priv., 68.500 — Katanga ord., 57.000. — Union minière (c.) 8.100. — Union minière (d.), 7.975.

Actions étrangères. — Canadian Pacif. (1er), 7.180. — Luxembourg Burbach-E.-D., 8.275.

Communiqué par le **Crédit du Nord Belge, Bruxelles.** (Succurs.: **Courtrai, Gand, Tournai, Menin, Mouscron**)

Crédit du Nord Belge
(Société Anonyme). Siège social: **BRUXELLES**
32, Rue du Fossé-aux-Loups, 32
SUCCURSALES: Courtrai, Gand, Namur, Tournai.
COMPTOIRS: Audenarde, Bisseghem, Menin, Mouscron, Péruwelz, Waereghem
BUREAUX périodiques: Néchin, Stambruges
Toutes opérations de Banque et de Bourse.
Ouverture de comptes à vue ou à échéances en toutes monnaies.
LOCATION DE COFFRES-FORTS
FILIALE DU CRÉDIT DU NORD 32625

LE HAVRE					AMÉRIQUE					LIVERPOOL					SAKELS					UPPERS					NEW-YORK			
Prix en Francs aux 50 kilos										Prix en Pences à la livre anglaise															Prix en cents			
Clôt. Préc	10 h	4 h.	H.	B.	Clôt. Préc.	Ouvert.	Clôt.	H.	B	MOIS de livraison	Clôt. Préc	Clôt.	H.	B.	Clôt. Préc	Clôt.	H.	B.	Clôt. Préc	Ouvert	11 h	Clôt.
										Ventes disponible courant												
2900	450	2950			2.000	2 100													16.10			
497	494	491	..	.6	8.02	—	7.89	..	12				..	..	9.73		..	..	15.74			
492	489	486	..	.6	7.97	7.90/91	7.84	..	13	Juillet	12.41	12.23	..	18	9.70	9.55	..	15	15.90	1580/82	15.84	
490	487	484	..	.6	7.87		7.74	..	12	Août	12.41		..	..	9.65		..	..	15.17			
488	484	481	..	.7	7.83		7.70	..	11	Septembre	12.41		..	..	9.45		..	..	14.75			
486	482	479	..	.7	7.78	7.70/71	7.65	..	13	Octobre	12.31		..	..	9.32		..	..	14.73	1458/82	14.64	
486	482	479	..	.7	7.76		7.62	..	14	Novembre	12.31	12.14	..	17	9.32	9.18	..	14	14.72			
487	482	480	..	.7	7.77		7.63	..	14	Décembre	12.30	12.14	..	16	9.41	9.26	..	15	14.79			
487	482	480	..	.7	7.77	7.69/70	7.63	..	14	Janvier	12.39	12.23	..	16	9.44	9.29	..	15	14.73	—		
487	482	480	..	.7	7.79		7.65	..	15	Février	12.50		..	..	9.49		..	..	—			
488	485	481	..	.7	7.81	7.74	7.67	..	1	Mars	12.48	12.32	..	16	9.54	9.39	..	15		1453/54	14.53	
488	485	481	..	.7	7.81		7.67	..	14	Avril	12.53		..	..	9.62		..	..		•	•	
488	485	482	..	.6	7.84	7.76	7.70	..	14	Mai	12.59	12.43	..	16	9.66	9.52	..	14				
					7.85		7.71	..	14	Juin												

MARCHÉS DES COTONS DU MERCREDI 4 JUIN. — Cours du dollar à Londres, 4.85 11/16.

WELD et Co.

ÉTATS-CIVILS

ROUBAIX. — Naissances. — Rémi Decrock, rue Alfred-de-Musset, 5. — Yvette Vaillant, rue de Cambrai, 28. — Jeannine Boudrenghien, rue Montgolfier, 298. — Monique Vandenbulcke, quai de Boulogne, 2. — Lucienne Kowalka, rue de l'Epeule, 159. — Emile Gurka, rue Sainte-Elisabeth, 8.

DECUPPE, 48, rue de Lannoy. Le plus beau choix de voitures et charrettes enf., meilleur marché. 32936

Publications de mariages. — Albert Dubois, voyageur de commerce, rue A.-Meerschert, 6, et Julienne Moens, couturière, à Tourcoing. — Jean Lisgre, employée, rue Saint-Joseph, 56, et Maria Vansteenkiste, magasinière, rue Saint-Joseph, 34. — Alfred Lebbens, peigneron, rue du Pile, 85, et Laure Vallez, visiteuse, rue du Pile, 85. — Marcel Leusière, employé de banque, rue La Fontaine, 79, et Laurice Caliewaert, raccoutreuse, rue des Parvenus, 87.

REPAS DE NOCES, Banquets, Baptêmes et Enterrements. — Restaur^t WILDE, 63, rue Lannoy. 36882

Mariages. — Charles Leplat, employé de commerce, rue du Chevalier-Roland, 20, et Marie Gremeau, sans profession, rue Davoust, 39. — Albert Bouquillon, employé, à Annappes, et Flore Vanveggelen, employée, rue du Cartigny, 163.

Décès. — Henri Delmotte, 61 ans, époux Bogart, rue de Lorraine, 36. — Gabrielle Aubert, 13 ans, (de Croix). — Charles Vanwelden, 72 ans, époux Dutilleul, rue Daubenton, 127. — Marie Bouras, 86 ans, veuve Cauterman, rue Cuvier, 31. — Pierre Dheygère, 87 ans, veuf Delespierre, rue de Blanchemaille, 37. — Alphonse Buffels, 51 ans, époux Vancoppenolle, rue de Blanchemaille, impasse Defaux, cour Basert, 8

ROBES. Deuil. A St-Jacques, 215, r. Collège. Rx.21794

Marthe Leborgne, 44 ans, époux Réquillart, rue Dammartin, 50. — Hippolyte Gadeyne, 38 ans, rue d'Arcole, cour Joye, 17. — Yvonne Pompon, 32 ans, épouse Dobert, rue de la Providence, 22. — Camille De Mullié, 53 ans, de Croix.

« AUX DAMES DE FRANCE » - LILLE
37-39, boulevard Carnot (Mme de confiance). Tél. 747
DEUIL IMMÉDIAT (Se rend à domicile). 30610

CROIX. — Naissances. — Richard et Henri Pollet, jumeaux, rue Vauban, 69. — Sophie Wisniewski, rue de la Gare, 8.

Décès. — Albert Decottignies, 21 ans, rue de la Fonderie, cour Sandras, 41.

WASQUEHAL. — Publication de mariage. — Robert Destombes, trieur de laines, à Tourcoing, et Angèle Debune, bonnetière, rue Lamartine, 170.

WATTRELOS. — Naissances. — Germaine Hantson, rue de Beaulieu, 39. — Paul Boquet, rue Pierre Faure, 51. — Jean Echerin, rue Claude-Bernard, 40. — Ghislaine Walravens, rue des Champs, 52.

Publications de mariages. — Alphonse Labarre, employé, rue de l'Industrie, cour Boudry, 10, et Berthe Rotsaert, tisserande, à Roubaix. — Joseph D'heygère, employé de commerce, Carlusère, 33, et Alice Delescluse, sans profession, à Roubaix. — Christophe Monart, tréceur en charpente, rue des Haies-Vertes, 10, et Léa Rose, soigneuse, rue du Beck, maisons Vandeputte, 2.

Décès. — Sophie Hurghebaert, 88 ans, rue des Poiriers. — René Van Enis, 17 ans, rue de l'Espierre, 22.

LYS. — Publication de mariage. — Léon Lontens, ouvrier de filature, rue du Colisée, impasse Jacquart, 3, et Clémence Pollet, rattacheuse, rue du Colisée, impasse Jacquart, 28.

TOURCOING. — Naissance. — François Legleye, rue d'Angleterre, 119.

Publications de mariages. — Henri Vanderplancke, représentant de commerce, à Roubaix, et Germaine Bocquet, piqûrière, rue des Bleuets, 14. — Jean Barrois, industriel, rue des Carliers, 40, et Iphise Mauquel, sans profession, rue de Lille, 135. — François Odoux, ingénieur, Grand'Place, 38, et Yvonne Lefebvre, sans profession, rue du Petit-Village, 68. — Robert Destombes, trieur de laines, rue de Lille, 103, et Angèle Debune, bonnetière, Wasquehal. — Auguste Claeys, contremaître, rue de Menin, 58, et Nelly Duquesne, bonnetière, rue du Jardon, 25.

Mariages. — Prosper Guillet, ingénieur chimiste, et Madeleine Gheuquier, sans profession, à Grand-Quevilly. — Robert Vermaut, tapissier, et Marie Vandwalle, sans profession, rue Turgot, 60. — Roger Thirard, charcutier, et Marguerite Boulois, sans profession, rue du Haze, 68. — Victor Dusautois, employé, et Marie Deman, employée, rue du Halot, 61.

Décès. — Ernest Huot, 40 ans, rue de l'Yser, 232. — Marie Gregson, 34 ans, rue d'Hondschoote, 56. — Clémence Gheesen, 70 ans, rue du Dahomey, 83. — Jacques Loucke, 1 mois, rue de la Blanche-Porte, 238. — Paulette Fastré, 3 mois, chaussée Denis Papin, 160. — Marie Mandrick, 74 ans, rue Famelart, 53. — Jules Goethals, rue de Mézières, 18.

TEINTURERIE ROSSEL-MOTTE, 4, rue des Ursulines, Tourcoing. Deuil en 8 h. Livraison à domicile Tél. Roubaix 29.87 et 29.88; Tourcoing 625 28856

MOUVAUX. — Naissances. — Agnès Warlop, 123, rue Faidherbe. — Anita Vandenbulcke, 74, rue de Turenne. — Claude Crépel, 112, rue Pasteur.

NATATION
JEUX DE PLAGE
J. VROMAN
10, rue du Grand-Chemin
ROUBAIX 37577
Canots pliants

CHEMIN DE FER DE PARIS A ORLÉANS. — ÉTÉ 1930. — LIAISON AUTOMOBILE LA BAULE-SAINT-MALO OU VICE-VERSA PAR RENNES. — En vue de faciliter aux villégiaturants de La Baule et de Saint-Malo l'accès rapide de l'une à l'autre station, la Compagnie d'Orléans et le réseau de l'Etat ont créé en commun un service automobile entre ces deux villes. **Départ de La Baule**: 10 h.; arrivée à Saint-Malo à 17 h. (déjeûner à Redon). Tous les lundis et samedis du 16 au 30 juin, tous les lundis, jeudis et samedis du 2 juillet au 13 sept. 1930. — **Départ de Saint-Malo** à 10 h.; arrivée à La Baule à 17 h. (déjeûner à Rennes).